

DEBRECZEN

Szerkesztőség: Debrecen Bajcsy-Zs. utca 1. sz. (Kisgazdapárt helyiségénél) félelem. Tel.: 41-13. Szerkesztőségi hivatalos órák: d. u. 4-11-ig.

KELETMAGYARORSZÁGI NAPLÓ

Kiadomválat: Bajcsy-Zs. utca 1. sz. (Kisgazdapárt helyiségénél) félelem. Telefon: 41-14. Hivatalos órák: reggel 8 órától este 6-ig

Ünnepi érzésekkel

fogadta a dolgozó magyar nép a Magyar-Szovjet Barátság Hónapja alkalmából hozzánk érkeztetett szovjet küldötteket. Felszabadítónk, barátunk és szövetségünk iránt érzett hálát, tiszteltet és forró szeretet sugárik népünk szívéből a látogatásukkal bennünket megtisztelt szovjet dolgozók, tudósok és művészek felé, akik elhozták hozzánk egy magasabbrendű élet, a szocializmus világának tapasztalatait, kultúráját és mindenekelőtt a hős szovjet nép baráti üdvözlését.

Április 4-én ünnepeljük felszabadulásunk ötödik évfordulóját s a mostani Magyar-Szovjet Barátsági Hónap jó alkalom arra, hogy méltóképpen felkészülhessünk az évforduló megünneplésére. Ujra és újra idézzük az elmúlt öt esztendő folyamán elért sikereinket, melyeknek lehetőségét a dicsőséges Szovjet Had. sereg felszabadító harca adta meg számunkra. De túl a felszabadítás történelmi tényén: a Szovjetunió állandó és nagyarányú baráti segítség, gazdasági, politikai és kulturális támogatása tette lehetővé, hogy ma egy szabad, öntudatos és boldog nép ünnepelheti a Magyar-Szovjet Barátság Hónapját Szombathelytől Debrecenig, Miskolcig és Szegedig.

A magyar nép kezdettől fogva melyen átérezte a Szovjetunió felszabadító harcának és baráti támogatásának jelentőségét. Előre akart és élni tudott a kapott szabadsággal, megfogta a feléje kinyújtott baráti kezét és az élet minden területén, belső életében csak úgy, mint külpolitikájában rálépett arra az útra, melyet több mint harminc évvel ezelőtt a szovjet nép kezdett építeni.

Ájándék volt a felszabadítás, történelmi segítség volt a nekünk nyújtott baráti támogatás, melyeknek eredményeképpen ma országunkban hatalmas lendülettel folyik a szocialista munka, a gyárakban egyre több és több dolgozó munkálkodik sztahanovista módszerekkel, a dolgozó parasztság nagy tömegekben tér át a társas földművelésre s a néphez hű értelmiség szorosan felzárkózik a munkásság és a dolgozó parasztság milliós tömegeihez.

Amikor a növekvő jólétet köszönjük, akkor a Szovjetuniót is köszöntjük, amikor fényes jövőnkre, a szocializmusra gondolunk, akkor a hős szovjet nép felé is fordulunk forró baráti érzésekkel. Ahogyan Rákosi Mátyás mondta: — Ne szűnjünk meg bangsúlyozni, hogy saját erőfeszítéseink mellett sikereink és eredményeink kiindulópontja és alapja a hatalmas Szovjetunió felszabadító szerepe és állandó támogatása, hogy jövőnk és további virágzásunk biztosítéka a proletárinternacionális, az a szocializmus-

Szilárdan és egységesen haladunk előre a magyar-szovjet barátság útján!

Dobi István miniszterelnök beszéde a Magyar-Szovjet Barátság Hónap megnyitására

A Magyar Népköztársaság minisztertanácsa és a Magyar-Szovjet Társaság Hónapja megnyitása alkalmából tegnap este díszelőadást rendezett az Operaházban. Hét óra után néhány perccel nagy taps közepette érkezett meg a magyar dolgozó nép vezére, Lenín és Sztálin legjobb tanítványa, Rákosi Mátyás.

Hét óra 10 perccor szűnyített az Operaház bársonyfűgönye és az elnöki asztal mellett ott ültek az ünnepség elnökségének tagjai: Bárdin, a Szovjetunió Tudományos Akadémiájának alelnöke, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsának képviselője, a Szocialista Munka Hőse, Sztálin-díjas akadémikus, Dobi István, a minisztertanács elnöke, Sztálinov, a Szovjetunió nagykövetségének ügyvivője, Révai József népművelésügyi miniszter, Marosán György, könyvtárpárti miniszter, a szovjet küldöttség tagjai, Muszka Imre, a kiváló magyar sztahanovista és mások.

Ott voltak az ünnepségen az Elnöki Tanács, a kormány, a Párt Politikai bizottságának és Központi Vezetőségének számos tagjai.

Rusznayk István megnyitó szavai után Dobi István miniszterelnök emelkedett szólásra:

— A magyar kormány és a Magyar-Szovjet Társaság — ugyanúgy, mint az elmúlt évben — az ideig is megrendezi a Magyar-Szovjet Barátság Hónapját. Ez a hónap, amely nagyjelentőségű esemény országunk életében, arra hivatott, hogy még inkább elmélyítse a magyar és szovjet nép barátságát s kiváló szovjet tudósok, írók, művészek, művészeti együttesek, sztahanovisták és szakemberek segítségével még inkább megismertethessük dolgozó népünkkel példaképünk: a felszabadító Szovjetunió kultúráját és életét. Az egész magyar dolgozó nép, a Magyar Népköztársaság Minisztertanácsa és a Magyar-Szovjet Társaság nevében forró szeretettel köszöntöm a Magyar-Szovjet Barátsági Hónapra hazánkba érkezett szovjet küldöttséget, élén Ivan Bárdin úrral, a Szovjetunió Tudományos Akadémiájának alelnökével, kivárom nekik, hogy érezzék magukat jól országunk baráti földjén és a szocializmust építő dolgozó népünk körében.

Építő demokratikus front, mely a nyugati imperialistákkal szemben megvéd bennünket.

A Magyar-Szovjet Barátsági Hónap eddig eltelt napjai azt mutatják, hogy népünk nagy egységében átérezte a magyar-szovjet barátság jelentőségét. Az érdeklődés, mellyel dolgozóink a szovjet dolgozók eljáró módszereit felé fordultak, az a nagy figyelem, melyet népünk a szovjet tudomány és kul-

— A reakciós erők, — mondotta a továbbiakban többek között Dobi miniszterelnök — vissza akartak állítani hazánkban a kapitalizmus uralmát. Ezek a reakciós erők mindent meglettek, hogy a magyar kulturális életben ne juthasson döntő szerephez a szovjet kultúra és leontarthatóság a nyugati imperialista irodalom, művészet és tudomány kiváltságos helyzetét. A fordulat éve hozta meg számunkra ebben a tekintetben is a döntő változást: azok a hatalmas politikai győzelmek, amelyeket a Magyar Dolgozók Pártja vezetésével kivitünk és amelyek eredményeként országunkban a hatalom végérvényesen a dolgozó parasztsággal szövetséges munkássztyálj kezébe került, megteremtették a fordulat alapvető feltételeit a kulturális fronton is.

— Megállapíthatjuk, hogy a szovjet kultúra legjobb szövetségeseink a szocializmus építéséért, dolgozó népünk szocialista neveléséért és kulturális feléledéséért vívott harcunkban s egyben

Bárdin, a Szovjetunió Tudományos Akadémiája alelnökének beszéde

— Engedjék meg, hogy a Szovjetunió Külföldi Képesítőjei Társasága, a Szovjetunió Tudományos és Kulturális Dolgozói és a Magyar-Szovjet Társaság Hónapjára érkezett küldötti, segítség tagjai nevében üdvözlöjünk Önöket.

— Öszintén meghatót bennünket az a meleg fogadtatás és vendég szeretet, amelyben részünk van. Ebben a magyar nép baráti érzelmének egyik megnyilvánulása látjuk a Szovjetunió népi iránt.

— A fiatal magyar demokrácia nehéz utat tet meg az alatt az öt esztendő alatt, amióta Magyarországot a szovjet csapatok felszabadították. A demokratikus fejlődés útjára lépett és a belső és külső reakció őrmezők ellenére sikeresen megvalósította a demokratikus átalakulást, teljesítette az ország gazdasági helyreállításának hároméves tervét és most a szocializmus alapjait rakja le első ötéves tervének megvalósításával.

— A magyar nép ezeknek az átalakulásoknak megvalósításánál élt hatalmas szövetségének, a Szovjetuniónak segítségével és

legnagyobb segítőnk az új, szocialista magyar kultúra kialakításáért folytatott munkánkban. Ezért a Magyar Népköztársaság kormánya a jövőben is minden erővel támogatni kívánja a szovjet kultúra megismertetését hazánkban és segítségére kíván lenni dolgozó népünknek ezáltal abban, hogy megismerkedhessék minél alaposabban a Szovjetunió élen, aró kultúrájával és a nagy példán nevelkedve, még öntudatosabban dolgozzék a szocializmus felépítésén országunkban.

— Közéleg hazánk felszabadulásának ötödik évfordulója. Minél inkább kibontakoznak a népi demokratikus fejlődésünk nagyszerű eredményei és perspektívái, annál mélyebbé válik dolgozó népünk hálája és szeretete a felszabadító Szovjetunió iránt. Az idei Magyar-Szovjet Barátság hónapját ezért úgy is tekinthetjük, mint a felszabadulás 5-ik évfordulójának előkézületét úgy, mint dolgozó népünk szeretetének egyik fontos kifejezését a Szovjetunió iránt.

A Magyar Népköztársaság

támogatásával. Felhasználja a szovjet nép tapasztalatait új hatalmi szervek felépítésében, a munka szocialista módszereinek elsajátításában. Van azonban a szocialista építésnek egy ága, amelynek terén Magyarországon még csak az első lépéseknél tart, az ország egész lellemi életének szocialista alapokon történő átépítésére gondolok — mondotta Bárdin.

— A szovjet szocialista ideológia életigenlyő, hisz a nép életképességében és alkotó erejében. Alapjában ellenetes és ellenes és a hanyatló burzsoa ideológiával szemben, amely ragadja az emberiség erőjét és képességét a szűz jövő felépítésére, amely elnyomja a világ egyszerű embereinek akaratát és öntudatát.

— A szovjet tudomány, irodalom és művészet a szocialista szovjet rendszer erejének és hatalmának megszilárdítását, a nép jólétének további felvirágzását szolgálja. A kultúra tényezői a Szovjetunióban ott állnak a ragyogó kommunis jövőt építő nép első sorában. A nép azt a feladatot tűzte ki eléjük, hogy az ifjú nemzedéket állhatatossá, élet-

teljén annak a nagy békefrontnak, amelyet a Szovjetunió vezet. A Magyar-Szovjet Barátság Hónapja szintén a béke védelmének nagy céljait szolgálja.

— A Magyar-Szovjet Barátság Hónapja komoly segítség dolgozó népünk munkalehetőségének fokozására az ötéves terv megvalósítása, — elszántságának és harci kedvének növelésére — a béke megvédése érdekében. Most, amikor a Magyar-Szovjet Barátság Hónapját megnyitom, ismét megfogadjuk, hogy szilárdan és egységesen haladunk előre a felemelkedésnek, a magyar-szovjet barátságunk azon az útján, amelyen vezet bennünket népünk szeretett vezetője és tanítója: Rákosi Mátyás.

— Eljen és virágozzék a Szovjetunió és a Magyar Népköztársaság népeinek örök barátsága.

— Eljen a magyar nép igaz barátja, a szovjet népek, a világ dolgozóinak, a nemzetközi békefrontnak vezetője, Sztálin generálisizmus.

vidámmá, akadályokat nem ismerővé neveljék, olyanokká, akik szembezállnak az akadályokkal és azokat le udják küzdeni.

— Engedjék meg ama kívánságom kifejezését, hogy a megkezdődő Magyar-Szovjet Barátság Hónapja segí ségére legyen a magyar népek a Szovjetunió és a szovjet kultúra eredményeinek megismerésében és mélyítése el a kulturális kapcsolatok és a barátságot népeink között.

— Eljen a megárga hatatlan magyar-szovjet barátság!

— Eljen a magyar nép nagy vezére, Rákosi Mátyás!

— Eljen a haladó emberiség vezére, a tudomány vezéralakja, a nagy Sztálin!

Bárdin beszédét is zúgó taps fogadta az Operaház zsúfolásig megtelt nézőterén. A hallga óság percekig felállva egy emberként ünnepelte a magyar-szovjet barátságot és a világ dolgozóinak nagy vezérét, Sztálint, a magyar nép szeretett vezérét, Rákosi Mátyást és a szovjet küldöttséget.

Az ünnepi beszédek után bemutatják Csajkovszkij: „Diotóri” című baletjét nagy siker mellett.

gozók Pártja jelentette számunkra azt az erőt, mely népünkben tudatosította a szocializmus magasabb rendűségét és kifejlesztette készségét és képességét arra, hogy a felismert igazságot kövesse, annak célkitűzéseit megvalósítsa.

A hála és köszönet szava szálljon a Szovjetunió és bölcs vezére, a nagy Sztálin felé. A ragaszkodás és hűség éljen továbbra is szívünkben biztos

iránytunk, a Magyar Dolgozók Pártja és népünk szeretett vezére, Rákosi Mátyás iránt. A szavakon túl a munka fokozásával, a termelési eredmények megszilárdításával és növelésével álljunk továbbra is épülő szocialista országunk szolgálatában, támogassuk minden erőnkkel azt a békefrontot, mely számunkra is biztosítja a szabadságot, boldog jövőnket, szocialista országunk felépítését!

„A szerződés főfeladata, hogy megakadályozza a béke megbontásának megismétlődését“

A Pravda vezércikke a szovjet-kínai szerződésről

MOSZKVA: A Pravda csütörtöki számának „Örökké éljen a szovjet-kínai barátság“ című vezércikkében foglalkozik a Szovjetunió és a Kínai Népköztársaság, a Kremlben február 14-én aláírt barátsági, szövetségi és kölcsönös segélynyújtási szerződésével.

A szerződés és az egyezmények — írja a Pravda vezércikke — új korszakot jelentenek a Szovjetunió és Kína népei barátságának fejlesztésében és megszilárdításában. Új szakaszt jelentenek a nemzetközi kapcsolatok fejlesztésében és hatalmas hozzájárulást szolgálnak a béke és a demokrácia megszilárdítására az egész világon.

Felbecsülethetetlen az aláírt okiratok hatalmas jelentősége. A szerződés és az egyezmények biztosítják a Szovjetunió és Kína népei mély és tartós barátságának további növekedését. Az okiratokban fényszerűen tükröződik a Szovjetunió szilárd külpolitikája elvének nagysága.

A szovjet népet mindenkor alandó és mélyes együttérzés jüzte Kína népéhez, a kínai népek a háberi és imperialista járom ellen, nemzeti függetlenségért vívott kemény harcához.

Sztálin elvtárs már 1923-ben megmondotta, hogy „Az igazság és a jog teljes egészében a kínai forradalom oldalán van. Ezért érzünk együtt és fogunk együtt érezni a kínai forradalommal a kínai nép harcában, felszabadításáért az imperialista járom alól és Kína egységeért egy államban.“

Kína széles tömegei mindig há és igaz barátot láttak a Szovjetunióban. Látták, hogy a Szovjetunió kapitalista államok magtársától gyökeresen és elszorúan eltérő magatartást tanusított Kína irányában.

Kína legjobb fiait, az igazi kínai hazafiakat világosan megértették, hogy a kínai nép csak a nagy szovjet néppel kötött barátsággal és szövetséggel biztosíthatja szabadságát és függetlenségét.

A kínai nép történelmi diadalt aratott, — folytatja a Pravda vezércikke — lerázta az imperialista járom bilincseit dicső kommunista pártjával, Mao-Ce-Tunggal az élen.

A kínai nép döntő győzelme a német fasiszmus és a japán imperializmus szétzúzása eredményeként vált lehetővé, ami a nagy Sztálin vezette Szovjetunió döntő szerepe alapján valósult meg. A kínai nép ura lett sorsának és tiszteltreméltó helyet foglalt el a békéért, a demokráciáért és a szocializmusért folyó küzdelem táborában, Kína és a Szovjetunió nagy népei között — mondotta Mao-Ce-Tung — mely és tartós barátság áll fenn. A kínai nép történelmében először megszerezte igazi függetlenségét, nemzeti szuverenitását. A kínai nép megalapította az új népi demokratikus Kínát.

Ezért különleges jelentőségűek a Szocialista Szovjet Köztársaságok Szövetsége és a Kínai Népköztársaságok között kötött szerződés és egyezmények. Mind a Szovjetuniótól, mind a Kínai Népköztársaságtól távol állnak az agresszív és hádió törekvések. Politikájuk a békéért és a népek biztonságáért vívott harc politikája.

2. oldal

Dobozon, 1950 február 17.

A szerződés fő feladata, hogy megakadályozza az agressziókat és a béke megbontásának megismétlődését Japán vagy bármely olyan ország részéről, amely közvetlenül vagy közvetve agresszív cselekményekre egyesül Japánnal.

Aligha szükséges bizonygatni, mennyire időszerű ez a feladat ma, amiódon Japánban az amerikai megszálló hatóságok védelmével egyre arcátlanabbá válik a reakció, amely már nyíltan hangoztatja reváns-törekvéseit. Az amerikai imperializmus minden erejét latba veti, hogy Japán stratégiai hídfővé tegye a Szovjetunió és a népi demokratikus Kína ellen. Eppen ezért húzák az USA uralkodói körök a japán békeszerződés megkötését. A Szovjetunió és a Kínai Népköztársaság az új szerződésben kötelezettséget vállal, arra törekszik, hogy a második világháborúbeli szövetségesekkel együtt, minél előbb békeszerződést kössön Japánnal.

A kínai Csang-Csung vasútról kötött egyezményben fényszerűen érvényre jut a Szovjetunió szilárd külpolitikájának magasrendű elvszerűsége és következetessége, felülmúlhatatlan nagysága.

A kínai Csang-Csung vasútról szóló egyezmény megmutatja, milyen tisztelettel viseltetik a Szovjetunió a kínai nép függetlensége mellett.

A szovjet kormány részéről a Kínai Népköztársaságnak nyújtandó hosszulejratú gazdasági hitelek szilárd és mélyes alapja mindkét szerződő fél elkötelezése, hogy szilárdítják a Szovjetunió és Kína népeinek gazdasági és kulturális kapcsolatát, hogy egymásnak minden eszközzel gazdasági segítséget nyújtsanak.

Az egyezmény minden cikkelye tanusítja, hogy a szovjet nép igazán testvéri módon kész minden támogatást megadni a kínai népek, hogy helyreállíthassa és fejleszthesse a hosszas harci cselekmények miatt lerombolt országának gazdasági életét.

A február 14-én aláírt okiratok a Szovjetunió és a Kínai Népköztársaság viszonyát érintő fontos politikai és gazdasági kérdések széles körére terjednek ki. A megvizsgált kérdéseket a szövetségi barátság és a kölcsönös segítség szellemében oldották meg. Határozottan megállapították, hogy a szovjet-kínai kapcsolatok fejlődésében új korszak kezdődött. Ezt a korszakot a két ország nagy népei barátságának és együttműködésének még fokozottabb megszilárdulása jellemzi. A Szovjetunió és Kína népeinek szilárd és szoros együttműködése a szövetség és barátság alapján a békéért és egyetemes biztonságot küzdő arcvonalon.

A szovjet nép mélyes megelégedéssel köszönti a szerződés és az egyezmények aláírását a Szovjetunió és a Kínai Népköztársaság szilárd barátságára új tanúságának tekintve.

Ugyanígy mélyes megelégedéssel köszönti a szovjet-kínai barátság megszilárdulását, a béke, a demokrácia és a haladás valamennyi barátja.

Erosdójük és örökké éljen a Szovjetunió és a Kínai Népköztársaság népeinek szövetsége és barátsága — fejeződik be a Pravda vezércikke.

A szerződés örökérvényű testvéri szövetség!

— írja az UJ-KINA HIRSZOLGÁLAT

Peking: Az Uj Kína híregyütteség „A kínai-szovjet barátság korszaka“ cím alatt kommentálja a Moszkvában aláírt szerződést és egyezményeket.

— Kína és a Szovjetunió aláírták az új kínai-szovjet barátsági, szövetségi és kölcsönös segélynyújtási szerződést, a Csang-Csung kínai vasutat érintő egyezményt, az egyezményt Port-Arthurról és Dalnyijról, valamint a hitelynyújtási egyezményt. Ezenkívül a tárgyalások során körvonalazták a kínai-szovjet kereskedelmi szerződést, amely rövidesen aláírásra kerül.

A szerződés és az egyezmények új korszakot nyitnak a két nagy ország közötti kapcsolatokban és örökös politikai és történelmi jelentőséggel bírnak az egész kelet és a világ számára. Az új szerződés révén megerősödött a két hatalmas ország népeinek egysége.

Az imperialisták és Csang-Kai-Sek ellenforradalmi rendszere minden eszközzel megkísérelték, hogy egyenetlenséget szítsanak a kínai-szovjet kapcsolatokban, különböző mesterkedésekkel és rágalomokkal kísérelték meg aláásni a kínai-szovjet diplomáciai kapcsolatokat, elszigetelni a kínai forradalmat és diszkreditálni a Szovjetuniót. A tények most bebizonyították, hogy az amerikai imperializmus vezetése alatt álló imperialista tömb cselszövése teljesen kudarcot vallott. A két nagy

ország most szilárd egységre lépett az új barátsági, szövetségi és kölcsönös segélynyújtási szerződés és az új egyezmények alapján.

A szerződés cikkelyei világosan mutatják, hogy a kínai-szovjet szövetség testvéri szövetség. Ez a testvéri szövetség nemcsak az agresszióval szemben és a béke védelmében tanusított politikai tevékenységben nyilvánul meg, hanem a kölcsönös gazdasági és kulturális támogatásban is.

Az egyezmény különösen megmutatja a Szovjetunió nagy erkölcsi elvét és őszinte jóakarátát és bizonyítja a Szovjetunió és a kínai nép számára nyújtott önzetlen segítségét.

Kína és a Szovjetunió, a két nagy ország, döntő szerepet játszik a Távol-Keleten. E két ország most szövetségre lépett minden támadással szemben és minden erejét összpontosítja, hogy a lehető legrövidebb időn belül megkösse a japán békeszerződést.

A kínai-szovjet barátsági és kölcsönös segélynyújtási szerződés testvéri, szövetségi szerződés örökérvényű és messzemenő hatással lesz majd az egész emberiség jövőjére. Különösen köszönetet mondunk Sztálin generalisszimusznak és Mao-Ce-Tung elnöknek bölcs elhatározásaiért.

A kínai kommunista párt vezetésevel és a Szovjetunió segítségével vívott kemény harc révén a

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

nagy Kínai Népköztársaság minden bizonytalanságot, átalakul hatalmas, virágzó ipari országgá.

Feladatunk, hogy még jobban egyesüljünk és bátran haladjunk előre a komintang-banditák maradványainak teljes felszámolása, a földreorm megvalósítása, a gazdasági újjáépítés, a nép életzínvonalának felemelése útján. Eljen Kína és a Szovjetunió barátsága és együttműködése! Eljen Sztálin generalisszimusz, a világ dolgozó népeinek vezetője! Eljen Mao-Ce-Tung elnök, a kínai nép vezetője!

A SZOVJET-KINAI SZERZŐDÉS VILÁGVISZHANGJA

A külföldi rádiók, a nemzetközi sajtó döntő történelmi eseményként foglalkozik a Szovjetunió és Kína között megkötött szerződéssel.

BERLIN
A berlini rádió hangszólója, hogy a Moszkvában megkötött szerződés hatalmas történelmi jelentőséggel bír az egész világ számára. A hatalmas Szovjetunió és a Kínai Népköztársaság a legjelentesebb ösztönző és nyújtókapcsolatokat a legújabb irányelvét, amely az egyenlőség, a függetlenség és az állami szuverenitás kölcsönös tiszteltésében tartásnak alapszik. A kölcsönös segélynyújtás, amelyre mindkét ország kötelezte magát, félreérthetetlen figyelmeztetés a háború uszítók számára.

PARIS
A francia sajtó pártkülönbözet nélkül döntő jelentőséget tulajdonít a Szovjetunió és Kína között megkötött szerződésnek. A Le Monde első oldalán, főhelyen számol be a szerződésről és vezércikkét is annak szenteli. A cikk kénytelen elismerni, hogy a Szovjetunió nagyvonalúságának nagy visszhangja lesz a kínai nép körében. A lap a továbbiakban nyíltan támadja az amerikai propagandát „ügyetlenségért“, amely azt akarja bebeszélni a világnak, hogy a Szovjetunió apránként be akarja kebelezni Kínát.

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Az új törvényerejű rendelet a legszigorúbb büntetéseket állapítja meg a szabotörökkel, a kártevőkkel szemben, akik romboló munkát fejtenek ki, vagy a termelést szabotálják azzal a céllal, hogy a népgazdasági terv eredményességét veszélyeztessék.

Azokkal szemben, akik az úgynevezett terv-bűncselekményeket ellenséges szándékból követik el, hogy a dolgozók erőfeszítéseit, öt éves terv elkerült gátolják és a tervgazdálkodás súlyosabb veszélyét vagy sérelmét idézik elő, a törvényerejű rendelet különösen

Helytállunk a béke frontján!

Dolgozók nyilatkoznak Rákosi Mátyás nagy beszédéről

Míg az imperialisták fejvesztetten kiáltoznak kigyót-békát a népi demokráciákra, miközben a háborús gyújtogatás dühöng Amerikában, Angliában és csatlós államokban, addig nálunk a dolgozók az esztergpadoknál, a szántóföldeken, laboratóriumokban és tantermekben építik békés jövőnket. A Rákosi Mátyás 10-én elhangzott beszéde újabb eredmények elérésére serkentette a magyar népet.

Kemény József, a fodrász kispári szövetkezet tagja, munka közben arról beszél, hogy milyen hatással volt rá a magyar nép vezérének beszéde:

— Nekem az tetszett a legjobban a Rákosi Mátyás beszédéből, amit a proletár-nemzetköziségéről mondott. Nem elég elvben elismerni, hogy az imperialista országokban dolgozó kizsákmányolt milliók is békére vágyanak. Ez va-

lóban így van, hiszen nem egy levelet olvasunk az „amerikai parádicsomról”, vagy más „Igéret földjáról”, de mégsem elég megpihenni babérainkon, hogy lám, ott sem akarnak háborút, tehát bizonyára nem is lesz. Elsősorban azokat az elemeket kell itthon ártalmatlanná tennünk, akik új háború után eszdekelnek, rémhíreket terjesztenek, nyugtalanságot akarnak kelteni közöttünk. En és a többi dolgozók talán mind néma fogadalmat tettünk a rádió mellett szombat este, hogy munkánkkal céluljuk meg az imperialisták és aljas ügynökeiknek romboló munkáját — de ha mégis, rá mernek törni a Szovjetunióhoz vezető békétáborra, akkor fegyverrel is megvédjük szabadságunkat.

— Nekünk, aszonyoknak, szorosan fel kell zárkoznunk dolgozó

népünk és néphadseregünk mellé, mert a mi erőnk nagy, ha összefogunk, — mondja Fazekas Sándor. — A múlt rendszer urai félték az aszonyoktól, a népi demokrácia segítségül hív bennünket a gazdasági és politikai élet tökéletesebbé tételében. Mi meggyünk és helyt állunk, megvédjük a békét. Csak hogy tévednek az imperialisták, mikor azt hiszik, hogy a nők „minden áron békét” akarnak. Mi, magyar dolgozó nők, nem hagyjuk magunkat félrevezetni sem kozmopolita hazugságoktól, sem pánikkeltéstől, sem háborús híveréstől, de nacionalista szlamoktól sem. Ebből nekünk eleget volt 25 éven keresztül. Szervezeteinket felhívta Rákosi Mátyás a nők aktivizálására, mi pedig nem fogunk visszaélni a belénk vetett bizalommal.

Erdei Ferenc földművelésügyi miniszter az új munkamódszerekről és a terméseredmény növeléséről

Erdei Ferenc földművelésügyi miniszter értekezletre hívta össze a sajtó képviselőit. A minisztertanácsnak a mezőgazdasági termelés kérdésében hozott határozatáról kijelentette, hogy ez a megnyilatkozás a mezőgazdaság területén eddig az első, míg ugyanakkor a Szovjetunió minisztertanácsa számos hasonló jellegű minisztertanácsi határozatot hozott a mezőgazdasági termelés fejlesztése érdekében.

A következőkben rámutatott Erdei Ferenc arra, hogy a kétéves tervben kitűzött feladatok nem rendkívüliek és bár nem foghatók az élenjáró szovjet mezőgazdasági tervek céljaihoz, a mi elmaradást viszonyaink között komolyak és nagyjelentőségűek. Azt a feladatot állítja a határozat a parasztok elé, hogy 1951 végére az állami gazdaságokban 35, a termelőszövetkezeti csoportoknál 25 és az egyéni dolgozó parasztoknál

az 1949. évi termésátlagokhoz képest 10 százalékkal emeljük le az átlagterméket.

HUSZONÖT SZAZÁLEKKAL NAGYOBB EREDMÉNY

Hangsúlyozta a földművelésügyi miniszter a továbbiakban azt, hogy az állami gazdaságokban az élenjáró nagyzemünk a termésnek az előirt 35 százalékos emelkedését, a termelőszövetkezeti csoportok pedig már tavaly is kiemelkedő terméseredményeket értek el, a januári kongresszuson pedig általános lelkesedéssel vállalták, hogy 20 százalékkal növelik terméseredményeiket. A termelőszövetkezeti mozgalom ereje és egészséges lendülete tehát minden bizonnyal biztosítani tudja, hogy 1951 végére elérhessük a 25 százalékos terméseredményeket is.

Az egyéni dolgozó parasztok, bár nem rendelkeznek a nagyzemű gazdálkodás előnyeivel, mégis elérhetik az előirt terméseredményt, mert a kormányzat a gépállományok munkájával, a termelési szerződéseket olyan támogatást ad ezeknek is, amely szintén lehetővé teszi a kitűzött cél megvalósítását.

A SZOVJETUNIO PELDÁJA A FÜVES VETÉSFORGÓBAN

Erdei Ferenc előadásának következő szakaszában ismertette, hogy a Szovjetunió élenjáró mezőgazdasága olyan módszereit alkotta ki a mezőgazdasági termelésnek, amelyekkel a mi viszonyainkhoz képest szinte lehetetlenek látszó eredményeket érnek el. Bár a minisztertanácsi határozatban előirt vetésforgó még nem azonos a Szovjetunióban alkalmazott füves vetésforgóval, mindamellett a vetésforgó kidolgozásánál alapul vettük a szovjet mezőgazdasági útmutató példáját. Rámutatott ezután a miniszter arra, hogy bár az időjárás fontos tényezője a termelésnek, azonban a helyes agrotechnika alkalmazásával még a mostoha időjárás esetén is biztosítani tudják a termés állandó emelését. Ezeknek a módszereknek az alkalmazását pontosan elő is írja a minisztertanácsi határozat és alkalmazásukkal nagy mértékben függetleníthetjük mezőgazdaságunkat az időjárás és a természeti viszonyok önkényétől.

Végezetül kifejtette Erdei Ferenc a jutalmazások és kitüntetések jelentőségét, majd hangsúlyozta, hogy a kormányzat 1950-ben és 1951-ben közel kétmilliárd forintot fordított mezőgazdaságunk fejlesztésére és ezzel az ipari termelés géptechnikai segítségét és a tudomány legújabb vívmányait biztosítani fogja a mezőgazdasági termelés számára.

Hajdúsági dolgozó parasztok beszélnek a növénytermesztésről szóló minisztertanácsi határozatról

Nemrég jelent meg a Magyar Népköztársaság minisztertanácsának határozata a Növénytermesztés fejlesztéséről az 1950-51. években. Ez a határozat két évre meghatározza a magyar mezőgazdaság fejlődésének útját és a termelés minden vonalán irányt mutat a dolgozó parasztok részére. A határozat igen nagy érdekfeszítést váltott ki dolgozó parasztaink minden egyes tagjából.

Fórián Benit, akivel a DEFOSZ-ban találkoztunk, azonnal megkérjük, nyilatkozzon a határozatról:

A SZOVJET PÉLDA VEZET BENNÜNKET

— Mezőgazdaságunk kétéves tervének végrehajtásában a szovjet példa vezet bennünket, — mondja. — A határozat helyesen állapítja meg, hogy ha szép eredményeket értünk is el eddig a mezőgazdasági gépesítése és fejlesztése terén, addig a termelés önköltsége a természetlag területén még mindig messze le vagyunk maradva a Szovjetuniótól. En személyes tapasztalat alapján beszéllek, mert volt alkalmam megismerni a szovjet ágasbizát, melynek egy kalásza hat-hét rendez búzakalászal ér fel.

— Ez nem véletlen műve, nem is csoda, hanem a diadalmas szocialista termelési mód kézzelfogható eredménye. A mi kétéves tervünknek feladata, hogy eltüntessük ezeket a különbségeket. Nem a mi hibánk, hogy ezek még megvannak, de csak a mi fokozott és jobb munkánk tüntetheti el őket. A dolgozók állama megkönyvítli a munkát. Vetőmaggal, műtrágyával siet a dolgozó parasztok segítségére. A felhívás, az egyre nagyobb méretekben megnyilvánuló állami segítség nyomán

én azt hiszem, hogy a verseny-mozgalom valóban kiszélesedik és eddig még nem látott méreteket öli. — fejezte be nyilatkozatát Fórián Benit.

A tiszecsegi Nagymajor tanyáról Viztra Pál TSZCs. tag is helyesen értelmezi a határozat minden pontját:

25 SZAZÁLEKKAL EMELJÜK A ÁTLAGOT

— 25 százalékkal emeljük a terméstartagot. De ezt mi csak alapnak tekintjük, ahonnan kiindulva, még magasabb átlagokat érünk el. A verseny biztosítja a jobb eredményeket. A versenynek egyik rúgója a határozatnak az a pontja, mely megállapítja, hogy a termelésben kiváló eredményeket elért állami gazdasági dolgozókat, TSZCs. tagokat, traktoristákat és dolgozó parasztokat magas jutalomban vagy kitüntetésben kell részesíteni.

Puly Antal dolgozó paraszt a következőkben fejt ki gondolatait:

KÉTMILLIÁRD FORINT!...

— Maga az a hatalmas összeg, a kétmilliárd forint, melyet a mezőgazdaság fejlesztésére fordítunk két év alatt, önmagában is sikert biztosít. De még hatalmasabban támasztja alá a jó eredmények megvalósulását, hogy a határozat nemcsak azt mondja meg, hogy mit kell elérni két év alatt, hanem utat is mutat. Az egyéni dolgozó parasztoknak 10 százalékos terméstartagelés a cél, és ezt el is érjük, túl is haladjuk, mert segítségünkre lesznek a Szovjetunió gazdaság tapasztalatai, és a gépállományok.

A nyilatkozatokhoz mi csak azt szeretnénk még hozzáfűzni, hogy bizonyosak lehetünk kétéves tervünk diadalmas megvalósításában és dolgozó parasztaink megnyeri a természetlag emelésért vívott harcot is.

Újabb győzelem

Az elmúlt nap tették közzé a Szovjet Kétszázéves Szovjet Népköztársaság között egymással. A két nép hívatott vezetői által aláírt barátsági, szövetségi és kölcsönös segélynyújtási szerződés, a Csang-Csung vasútra, Port Arthurra és Dalnyijra vonatkozó egyezmény, valamint a hosszulejárta gazdasági hitelegyezmény nemcsak a két ország közötti kapcsolatok szempontjából jelentős, hanem világtörténelmi fontossága is van. Mint a szerződés és megállapodások aláírása után Visinszkij szovjet külügyminiszter hangsúlyozta: a szerződés és egyezmény a legfontosabb tényező az egész világ békéjének és demokráciájának megszilárdításában. Ugyancsak a szerződés nemzetközi jelentőségét domborította ki moszkvai beszédében Csu-En-Laj kínai külügyminiszter, aki kijelentette: Nincs semmi kétség aziránt, hogy Kínának és a Szovjetunióknak ez a szoros és igazi együttműködése a legmélyebb történelmi jelentőséggel bír és elkerülhetetlenül óriási befolyással lesz az óriási eredményeket hozó béke, a Kelet és az egész világ népi igazságának ügyé számára.

Az imperialisták rettegette tekintenek a szovjet-kínai szerződésre, mely figyelmüket feljeli, hogy örült terveik hatalmas kudarcra vannak itelve és ha háborús kalandterveiket megkísérlék végrehajtani, ez végső vereséget jelent a világkapitalizmus és elsősorban az amerikai imperializmus számára. A Sanghajtól Moszkváig keresztül húzódó hatalmas, egységes békefront állja útját a rablóklitkeknek.

A magyar dolgozó nép, mely szintén tagja ennek a békétábornak, ma örömmel és büszkeséggel, megnövekedett öntudattal és biztonságérzettel tekint Moszkva felé, ahol a nagy szovjet és hős kínai nép megkötötte történelmi szerződését.

A leggyőzelemmel Szovjetunió és a forradalomban erőt megszokozó kínai nép barátsága, együttműködése világszerte újabb győzelem a demokráciás békefrontnak.

Az elmúlt évek folyamán a

gyarmati népek növekvő erejű szabadságharcokat folytattak és folytatnak a rabló imperializmus ellen, mely a népek béke, szabadságágyára terrorral, még nagyobb elnyomással próbált válaszolni. Az imperializmus vadállati politikája azonban egyik kudarcot a másik után szenvedte Indonéziában, Indokínában és mindenekelettel Kínában. Az elnyomott népek nagy példája, reménysége kezdettől fogva a Szovjetunió volt, mely óriási nemzetközi tekintélyével az elnyomottak oldalára állott, megvédte ezeket a népeket a rájuk zúdított imperialista molesztalástól, rágalmaktól.

A most megkötött szovjet-kínai szerződés megpecsételése annak a nagy segítségnek, melyt a Szovjetunió a kínai nép ügyének nyújtott. A kínai nép szabadságharcáról már öt évvel ezelőtt azt mondta a nagy Sztálin: Az igazság teljes egészében a kínai nép oldalán van.

A szovjet-kínai szerződés diadalmi a békére vágyó emberiségnek, egyúttal azonban győzelem ama nagy irányelveknek is, melyek a Szovjetunió külpolitikáját kezdettől fogva vezették. A magyar nép saját példáján győződött meg arról, hogy a nagy szocialista hatalom tiszteletben tartja más népek jogait. A szocializmus magasabb rendűségének egyenes következménye, hogy a szovjet külpolitika indító rugói a kölcsönös egyenjogúság és szuverenitás tiszteletben tartásának elvei. Mi, akik néhány hét múlva ünnepeljük felszabadításunk ötvenes évfordulóját, tudjuk, hogy a Szovjetunió baráti támogatása és segítsége milyen óriási erkölcsi, gazdasági és politikai segítséget jelentett a mi számunkra. A mostani szerződés pedig a kínai nép jövőjének lesz biztos alapja, a népi demokráciás kínai sorsát, felémeelkedését segíti elő.

A szovjet-kínai szerződés így világgyőzelem a békefrontnak, a szocializmus világának, hozzájárulva nemcsak a szovjet és kínai nép, hanem az egész szabad világ békéjéhez, biztonságához és boldog jövőjéhez.

Magyar Művészeti Kiállítás nyílt meg Párisban

Páris: A magyar követség kultúrterében kitűnően sikerült fogadás keretében nyílt meg a magyar művészeti kiállítás. A megnyitáson résztvett Páris haladó értelmiségének színe-java, így többi között Paul Eluard, Elsa Triolet, Simone Téry, Claude Morgan, Fournial, az UFI főszervezője. Képviseltek magukat a Libération, a Lettres Francaises, a Monde, a

Figaro, a La Croix, a Ce Matin lapok is. Az Humanité fényképet közöl a „Harcos béke” szoborról, amely több magyar művészegyettes alkotása. A Libération közli Tolván Margit kerámia-tálcának fényképét „Magyar békegalamb” címmel, beszámol a kiállításról és különösen kiemeli Vedress Márk műveit. A Ce Soir Mikus Sándor „Zászlóvivő” című szobrát mutatja be.

A műszaki értelmiségiek a fizikai dolgozókkal vállvetve harcolnak a termelékenység fokozásáért

A diósgyőri kohászati üzemekben kilenc értelmiségi brigád alakult a parthatarozat óta. A vezérigazgatóság mellett működő adminisztratív és műszaki tikkárság dolgozóit is brigádot alakították. A brigád versenyre hívta ki a diósgyőri nehéz szerszámgyárat és a frima kohászati üzemek vezérigazgatói tikkárságának dolgozóit. A győri vasgyárában nemrég alakult meg a 16 tagú műszaki értelmiségi csoport, amely első feladatát a térválbontás nehézségeinek leküzdéséért tűzte ki. A csoport osztoztatásánál közre tartozik az is, hogy valamennyi értelmiségi dolgozó — tehát nemcsak a műszaki, hanem az adminisztratív munkával foglalkozók is — minél tevékenyebben kapcsolódjanak be az egyéni versenybe.

A pécsi Sophiana-gyárban is minden munkás-brigádban részt vesz egy-egy technikus és irdai dolgozó. Az újítások kivételésezenél is mindentben a fizikai dolgozók rendelkezésére állnak a műszaki értelmiségiek (MTL)

A Magyar-Szovjet Barátság Hónapjának debreceni eseményei

A Magyar-Szovjet Barátság Hónapjának keretében szerdán filmelőadást rendezett az MSZT debreceni szervezete. Az „Artonov család” került bemutatásra. Az előadás előtt Kulcsár Ferenc, a Magyar Dolgozók Pártja városi titkára tartott beszámoló, a Bolsevik Párt Története I. fejezetéből.

Február 22-én újabb filmelőadás lesz, mely előtt Pintér Vilmos az oroszországi szociáldemokrata párt megalakulásáról fog beszámoló tartani.

A barátsági hónap keretében 26-án „A Nagy Szálin Harcos Élete” c. kiállítás nyílik meg a Magyar-Szovjet Társaság összes helyiségeiben. A kiállítás elé nagy érdeklődéssel tekintenek

Debrecen dolgozóit. Szombaton, február 8-án a Lászlóvárosi „Ifjúság a szovjet művészetben” címmel Komszomol-előadást rendez. Közreműködnek: a MINSZ központi népi táncosportja, a zenekola énekkara és a népzenezők vonózenekara Galánffy Lejos vezényletével.

A diákság aktív részt vesz a Magyar-Szovjet Barátság Hónapjának és a szovjet művészet népszerűsítésében. A Sztálingrádi csata második részéig eddig több, mint 2000 diák nézte végig.

Különösen nagy érdeklődéssel várják Tyihonov érkezését — mondja Tóth István, a Diákszövetség kultúrfelelőse, versei után jól ismeri őt a diákság.

Bérezés a Szovjetunióban

Az Országos Munkanorma Intézetben Tatár István, az Intézet egyik vezetője előadást tartott „Bérezés a Szovjetunióban” címmel. Rámutatott arra, hogy a Szovjetunióban marxista-leninista módon a teljesítmény szerinti osztás elvét alkalmazzák. A szovjet dolgozókat a társadalmi összetételhez való hozzájárulásuk arányában jutalmazták. A Szovjetunió bérezési rendszerének egyik fő sajátossága,

hogy a bérezés terén semmiféle szabályt nem alkalmaznak mérve, mindig az adott viszonyok mérlegelése alapján állapítják meg a bérskálát. A bérezésnél sokszor azt is figyelembe veszik, hogy egy-egy területen milyen ütemben kívánják kifejleszteni egy-egy iparágat. A műszaki értelmiség fizetési rendszere is elsősorban a munka termelékenységének fokozását szolgálja.

A jövő bányamérnökei

Az ötéves tervben nagy feladatok várnak bányászainkra. Ezeknek a feladatoknak megoldására bányamunkásaink és az új bányász műszaki értelmiség elméleti és műszaki tudásának fejlesztésével készül. Az új bányász értelmiség, melynek 80%-a munkás és dolgozó paraszt származású, a miskolci nehézipari műegyetem és a budapesti műszaki főiskola bányász-

tagozatán fokozott szorgalommal gyarapítja tudását. Kiváló a munkaszellem és a munkatempó a hallgatók között. A tanulókori munkán kívül háromtagú brigádokat alakítanak. A lelkes munkának meg is van az eredménye: Vizsgálkat csaknem valamennyien jó és kitűnő eredményel tették le.

Falusi klub

télen

A zsitomiri „Komintern”-klubhoz dolgozókkal büszkék tágas, világos, szép klubjukra. Estéről-estére eljönnek ide, megtekintik az új filmeket, előadásokat hallgatnak, vagy barátságosan megvitatják a közösen olvasott könyveket.

A klub 350 embert befogadó előadóteremben, kitűnően felszerelt színpadon gyakran tart előadást a kolhoz színjátszóegysége és kórusa. A hangversenyek is igen népszerűek. A tanulókörökét kényelmesen berendezett dolgozószobák várják a klubban. A könyvtár olvasótermében a kolhoz tagjai megtalálják a folyóiratokat, napilapokat, szaklapokat.

A hosszú téli estéken különösen nagy az élénkség a könyvtárban. Az asztalok fölé hajolva fiatalok és öregek egyaránt elmélyedten olvasnak, vagy lelkesen vitatkoznak egy-egy szép könyv felett. A könyvtár polcain több ezer kötet könyv sorakozik fel.

Előadássorozatokat is szerveznek a klubban. Körkérdést adtak fel a kolhoz tagjainak: milyen tárggyú előadásokat szeretnének hallani. A válaszokból kiderült: Micsurin élete és munkássága, a technika legújabb vívmányai és a termelés kérdései érdeklik őket leginkább. Ennek alapján állították össze a programot — zsűfolt is a terem, ahányszor sor kerül újabb előadásra.

A klub életéhez tartoznak a földművelő-brigádok megbeszélései. Készülnek a tavaszra, a brigádok összegyűlnek a klubban, készítik munkatervüket. A klub aktívja segíti a kommunisztákat a szocialista munkaverseny megszervezésében. A napi munka után a klubban beszélnek meg az eddigi eredményeket és jelentést készítenek azokról.

DICSŐSÉG ÚTJA AZ APOLLOBAN

Egész Moszkván átremeg az öt-éves tervek lüktető lendülete. A hatalmas üzemekben villámgyorsan száguldanak a lendkerekek. A gyárkérmények erdeje füstfellegget ereszt; a szíbe és az emberek szívébe is beköltözik a jerem-tő szocialista munka diadalmas riamusa.

Vidékről, vonaton, gyalogszerrel, vagy kocsival érkeznek azok, akik az üzemekben akarnak dolgozni. Szasa Vronkova falusi lány. Valahonnan Kurszk környékéről egy feltételes megállóhelyről megy a szovjet fővárosba. — Ő is gyárba szeretne kerülni. Fejlődni akar és tanulni. Az utcán gyermekkorú pajtásával, Koljával találkozik. A fiú eszergályos. — Régi közös emlékeik újra feltámadnak és összeházasodnak.

A férj kiváló szakmunkás, de felfogása kjsopolgári. Szerinte az

asszony az otthon ékessége. Ez a fiatalasszonyt nem elégíti ki, megdönyvezető szerepe lenni. Szasa megfeszítet munkával (anul és sikkrel leviszgatik).

A Párt segítségére siet és hamarosan kiváló mozdonyvezető lesz belőle. Így éri a háború kitörése, mely alatt a legnehézebb feladatokat oldja meg. Amint véget ér a háború, az egyetemre iratkozik be, tovább akar tanulni.

Ennyi röviden a monumentális film története. Méltán sorakozik fel a film is a legjobb szovjet filmalkotások mellé. Az Apolló, filmszínház tegnap este díszbemutató keretében vetítette le a filmet. — Az MDP részéről Márkus Vince tartott ünnepi beszédet, a dohánygyári dalárda kórusokkal működött közre. Az ünnepség leírására visszaférünk.

A Szovjetunió Filmművészeti Főiskolája

A Szovjet Állami Filmintézet, amelyet 1919-ben alapítottak Moszkvában, a világ egyetlen főiskolája, ahol a filmgyártás valamennyi szakembere kiképzést nyerhet. Az intézet hat fakultásán rendezők, filmszínészek, díszlettervezők, forgatókönyvírók, operatőrök, filmgyártási és kereskedelmi szakemberek nevelődnek. Az intézet 18 előadótanára a szovjet színház film és más művészeti ágak legkiválóbb képviselői közé tartozik.

A főiskolán az elméleti ismeretek tanítását egybekötik a gyakorlati oktatással, közvetlenül a filmgyártásban. Nyaranta a rendezői és színészi kar hallgatói filmfelvételeken vesznek részt és ezeken nemcsak a filmgyártás technikáját sajátítják el, hanem akár mint színészek, vagy mint a rendezők asszisztensei, beletanul-

nak a szakmájukba is. A jövőbeni rendezők szakszerű oktatásában igen fontos szerep jut annak, hogy kiváló filmszakemberek irányítása mellett a növendékek forgatókönyvet írjanak. E munkát azzal kezdik, hogy irodalmi művek részleteit dramatizálják. Nem hanyagolják el a rendező-tanulók szövegírási kiképzését sem, akiknek otthonosan kell mozogniuk a színpadi beszéd, szavak, mozgás, akrobatika és tánc területén is. A magasabb évfolyamokban a rendezőjelöltek már együtt dolgoznak a színészi kar hallgatóival és ez az együttműködés rendkívül gyümölcsözőnek bizonyul. Egyformán gazdágódnak a leendő színész és rendező tapasztalata, de megszerzik a kollektív munkát is. E szoros együttműködésnek köszönhető a szovjet film emberek kitűnő nevelése.

Mennél perzselőbben süt a nap, mennél hangosabban dalolnak a madarak, annál rosszabbul érzik magukat a hivatalnokok. A zsenge föl arasznyit nő egy éjszaka alatt, a hőmérő higanyoszlopa oly sebessen emelkedik, mintha a második emeletre szeretne felérni, a hivatalnokok pedig egyre keservesebben érzik magukat.

Ehatalmasodik rájuk a vágy, hogy gyógykezeltessék magukat, bármilyen és bármilyen módszerrel, de okvetlenül szanatóriumban és a lehetőségek szerint Délen.

Az életes, de még furge Mihail Alexandrovics Trikartovon a kezelési ház különösen erős vett. — Mindenki kezelte magát — kiáltott fel és mindkét kezét rátette húsos mellére — csak nekem kell elpusztulnom. En is kezelte akarom magam!

— Hát mi a baja? — kérdezték kollégái résztvevően.

— Honnan tudjam? — sikongott Mihail. — Hol szűr, hol meg gyomorsav éget. Szívbeteg vagyok. Nem vagyok orvos, de érzem.

Es Mihail elszaladt egy orvos-tanárhoz. Ugy vélte, csak tanárral kezelhető magát.

A tanár sokáig tartotta a fülét Trikartov meztelen mellén és oly figyelemmel hallgatta ki szervei működését, mint ahogyan egy macska fülei az éger mozdulatait. A vizsgálat alatt a gyáva Mihail Alexandrovics könnyes szemekkel nézett a mellére, amely olyan bolyhos volt, akár egy átmeneti kabát.

— Hát mi a helyzet? — kérdezte végül a professor hátára pillantva, aki éppen a kezét mosta.

Azt akarta kérdezni „Van-e remény” —, de ajka remegni kezdett és a reményből nem lett semmi.

— Maga egészséges — mondta a professor, — teljesen egészséges.

— Szívbjajom van! — mondta Trikartov kihívóan.

A tanár mérges lett.

— Tudja maga, mi a szívbjaj? Trikartov hét rubelt fizetett a tanárnak a vizitért és ennek folytán ő is mérges lett.

— Tudom — mondta. — Az a

szívbjaj, amikor az ember szíve kalapál. Azonkívül még szúrásom van, gyomorsavam és neurózisom.

— Ostobaság — felelte a tanár. Trikartov mindazonáltal eltökélte, hogy kezelte fogja magát. Először államköltségen akarta gyógyíttatni bánatjait. Az államnak azonban sehogy sem volt erre kedve.

Akkor Mihail rájött, hogy orvosi bizottságok tagjai éppen olyan szélhámosok, akár a magánpraxist folytató tanárok. Ismerősöktől megtudta, hogy Kiszlovodszkban jól gyógyítanak, így hát bérelt magának egy ágyat az egyik ottani szanatóriumban.

Hajnaltájt megkezdődött a nagy jövés-menés a szanató-

riumban. A betegek egy része, akár egy antilop csorda, a forrás sokhoz indult, hogy telegyia magát narzánnal. Másokat akronfogva vezettek az iszapfürdőkhöz. Némelyeket Charcot-zuhanyal kintoztak. Voltak olyanok is, akiket bolyhos lepedőkhöz csavartak és izzasztottak. Mindenkivel csináltak valamit, csak egyedül Trikartovval nem csináltak semmit. Es Mihail ettől nagyon szenvedett.

Egyszer azonban olyat látott, amit már nem tudott elviselni. Miközben a szanatórium kertjében sétált, betévedt egy kis pa-

mód? Micsoda boszorkánykonyha ez!

— Maga egészséges — mondta a főorvos zavartan. — Nincs szüksége gyógykezelésre. Pihenjen, igyekezzék minél kevesebbet izgatni magát.

De Trikartov egész éjszaka nem aludt és elhatározta, hogy sajátkezüleg fogja gyógykezelni magát. Hajnalban ijedten körülméltelve elrohant a forráshoz és teleltte magát narzánnal.

— Majd megmutatom én neki! — mondta, visszatérve a szanatóriumba. — Máris jobban érzem magam.

Megmaradt idejét igen hasznosan töltötte el. Az ágy alól előszedte az elcsent kék villanykörtét, lefeküdt és kriptai fényben úszva, egész éjjel gyógykezelte magát.

Mihail egészsége szemmel láthatóan javult, de étvágya valahogyan eltűnt. A Charcot-zuhanyokat és a narzános iszapfürdőket titokban kellett vennie és leginkább éjszaka.

— De rossz színben van! — mondta egyszer az orvos. — Több tojást kellene ennie.

„Ismerjük már ezt — gondolta a tapasztalt Mihail. — Rám akarja sózni az olcsó tojást, a drága mesterséges napfényt meg már egy hónapja eldugja előlem!”

Közvetlenül elutazása előtt Trikartovnak végül is sikerült bejutni a félve őrzött naphoz. De mindössze egy órán át élvezhette. A szobaaszony megzavarta.

Útban Moszkva felé az egyik állomáson Mihail rosszul lett. Orvost kellett hívni, aki szívbjajt, gyomorsavát és ismeretlen eredetű, általános mérgezést állapított meg nála.

Amikor Trikartov megjelent kollégái előtt, külseje ijesztő volt.

— Mi van magával? — érdeklődtek a barátai.

— Rosszul kezeltek a csirkefogók! — felelte Mihail. — Még a kvarclámpát is sajnálták tőlem. Elégtelen mennyiségben adagolták a mesterséges napfényt. Micsoda boszorkánykonyha.

4 oldal
Debrecen, 1950 február 17.

Trikartov gyógymódja

Jeta: Ilf és Petrov

villonba. Ott a szoba közepén ült egy ember, akinek hajából kék elektromos szikrák ugráltak ki fűrgén. Es valamilyen masinák is búgtak.

— Hát énvelem miért nem csinálják ezt? — kérdezte Trikartov az ápolótól. — Én is akarom, hogy belőlem a szikrák... Trikartov vagyok.

— Nincsen rajta a listán — válaszolta az ápoló egykedvűen. Trikartov rájött, hogy ez a gyógymód a legköltségesebb és hogy szándékosan rejtik el előle a kertben.

Este, a terraszon, a betegek és vendégek jelenlétében nagy botrányt csapott a főorvossal.

— Követelem a gyógymódot! — kiabált Mihail Alexandrovics ugrándozva. — Hol itt a gyógy-

Napközben a szépen karbantartott sétányokon futkározott és így kiáltozott:

— De hol a mesterséges napfény?

Minthogy a napot nem tudta megszerezni, behatolt a villamos pavilonba, melléhez szorította a zsinórokkal ellátott cinklemezt és bekapcsolta az áramot. Egész estig remegett a visszafojtott örömtől, mivel hogy száját nem hagyta el a réz íze és ez a gyors gyógyulás bizonyosságát kellette benne.

Ejjel, holdfényben, megint odalopózott a forráshoz és megivott tizenhat pohárral a szénsavas italból.

— Majd megmutatom én neki! — suttogta, miközben az ablakon mászott be a szobájába.

Megindult a mezőgazdaságban a tavaszi versenyszakas

A DÉFOSZ Ü. B. titkára szerdán Debrecenben érkezőkkel tartottak. Mocsári Imre megyei titkár megnyitóját követően Kovács István központi kiküldött tartott beszámolót. Hangzott, hogy a mezőgazdaságban a tavaszi versenyszakas február 15-től április 30-ig tart. Versenyt indítunk a traktorosknál, növénytermesztő munkacsoportoknál, az állattenyésztésben, a tejtermelés emelésében, a megye legjobb fejője címért, a megye legjobb malacnevelője címért — mondotta. — Ezeknek a versenypontoknak április 4-re meg kell indulniuk. Brigádmunkáikat indítunk a tavaszi munkák pontra, háfájdóra való teljesítéséért. A géppálmásokon versenyt indítunk a legjobb traktoros címért. Az üzemi bizottságok gondoskodjanak arról, hogy minden egyes brigádban a verseny gazdái a bizalmak legyenek. A verseny során elért eredmények jutalmazása a teljesítmény bérrendszer alapján megillető munkabérek szerint történik. Az állattenyésztők és traktorosok ezeken kívül külön termelési prémiumokhoz is jogosultak. A minisztertanács határozat értelmében jutalom jár a magas terméseredmények elérése esetében.

A földművelésügyi minisztérium gondoskodik arról, hogy az eredményeket a Mezőgazdasági Igazgatóság és a Géppálmások elközpontja ellenőrizze. Ellenőrzés az, hogy a feltételek fennforgása esetén a prémium kifizetése, illetve a munkaadók jóváírása valóban megörténjen.

Székely Zoltán, a DÉFOSZ megyei sportfelelőse bejelentette, hogy a jövőben a DÉFOSZ szervezetek és géppálmások aktívan bekapcsolódnak az MHK mozgalomba.

Kovács István a következőket szögezte le befejezésül: Elkövetkező munkákat három kérdés köré csoportosítottuk: Ellenőrzésük és kiharcoljuk, hogy a terv fel-

bontása egyénileg is megtörténjen. Brigád és üzemi értekezleteken a szétbontott tervet részleteiben minden egyes dolgozóval átgörgetjük, hogy mire az időszaki munkások megjöjnek, az állandó alkalmazottak kivételével ismerjük a tervet. Végül a harmadik megoldandó kérdés az ellen-terv elkészítése.

Némcs Sándor a SZOT szervező titkára elmondta, hogy a jövőben a mezőgazdaságban is ott, ahol 30 munkás van alkalmazva, üzemi bizottságot kell választani. Az Ü. B. titkárok feladata mezőgazdasági vonalon megszervezési és népszerűsítési a sztahanovisja mozgalmat.

Kétszázás brigádok a Dohánygyárban

A debreceni dohánygyárban több kétszázás brigád alakult, melyek célul tűzték ki a 200 százalékos teljesítést. Elhívta Cseresnyés Istvánt bálabontó brigádját a legközelebb, teljesítményük 192 százalékos. De szorosán nyomon követi ezt a brigádok Sarkadi Lajosné bálabontó brigádját is. Ők 180 fölött termelnek. A SZIT br-

gád nemrég alakult, elhatározták a norma százharmin százalékos teljesítését. Ezt már túl is haladták a százalékkal. A keverőknél II. Eadródi Zsuzsanna és egy Józsefné élmunkásnők 190 százalékos átlagteljesítménnyel dolgoznak. Czinege Vince vágós 150 százalékos teljesítési normáját.

Szegeden elfogták a Corvin-áruház betörőjét

A debreceni VIII. kerület nyomozói bravúros munka után elfogták a debreceni Corvin-áruház betörőjét. Mint ismeretes, márfél héttel ezelőtt valamerő betörő behatolt a Corvin-áruház Vöröshad-sereg-újra és a Széchenyi-útra sarkán lévő üzlet helyiségbe és onnan nagymennyiségű, körülbelül 200.000 forint értékű árut vitt el. A nyomozás során kiderült, hogy a tettes a lopott holmikat csak egy részét vitte magával, a nagyobbik részét a padlásra rejtette el, hogy majd később visszatér érje. A helyszínen átkutatást és vadonatú ruhát, inget, cipőt, kabátot vett fel, régi ruháját a padlásra hagyta, amit meg is találtak. A betörő egy narancshéjű csuszát vitte el, a helyszínen hagyott egy papírdarabot, amely a szegedi OTI egy rendelője és törzslapja volt, felírta a nevét és lakását, valamint törzsszámát.

Ezen a nyomon folytatta a kutatást a rendőrség és a debreceni rendőrség nyomozói Szegeden az utcán el is fogták a betörőt Hegedűs László szegedi 41 éves asztalos, többszörösen rovtomultú egyén személyében.

Nagy feladatok előtt a köztisztviselési községi vállalat

A város gazdasági életében nagy szerepet játszanak a szocialista szektor új típusú vállalatai, a községi vállalatok. Legtöbbjéről már sok szó esett a hasábközlésben. A köztisztviselési vállalat volt talán az egyetlen, amelyről eddig keveset hallottunk. Ez az új községi vállalat ebben az esztendőben kezd meg igazán nagy feladatainak megoldását.

Készül a debreceni közigazgatás kéthónapos munkaterve

A városi közigazgatás pontos munkatervének alapján dolgozik már. Csak ilyen ütemtervek segítségével válik lehetővé az öt-éves terv által a közigazgatásra rótt feladatok teljesítése. A város most készíti el május és június munkatervét. Tegnap délután a városházán Dusi Zoltán Ferenc helyettes polgármester elnökeivel az ügyosztályok és hivatalok, valamint a városi üzemek vezetői értekezletet tartottak a május-június munkaterv megállapítására.

A HAZI SZEMÉTHORDASA

Az év második negyedében már a köztisztviselési községi vállalat egymaga fogja átvenni a debreceni belvárosi házakban összegyűlt szemételeket. A nagyobb közelemlényeknek megfelelően 24 lovast vágáról a községi vállalat.

LOCSOLO AUTÓ

A nyárra már most felkészül a köztisztviselési községi vállalat. A város utcáinak tisztántartására az idén sokkal több gondot fordítanak. A községi vállalat egy locsolóautót is beszeres, 150.000 forintos hitelekerele van erre a célra. A locsolóautó bevásárlására már engedélyt kaptak a tervehataltól.

GYUJTIK A FEKÁLIÁT

A köztisztviselési községi vállalat az idén megkezdte a külközségi szabad árnyékszékek fekáliájának összegyűjtését. Eddig is volt egy rendelkezés, hogy a pöcegödörök tartalmát évente kétszer ki kell hordani. Eddig rendszerint a kertek egy-egy sarkában elősítják a háztulajdonosok. Ez közegegyesítő szempontról is veszedelmes dolog, másfelől a nagy trágyaértékű anyag veszendőbe ment. A köztisztviselési községi vállalat nagy feladatot hárul a fekáliagyűjtés terén, nagy bevételre számítanak ebből.

FUVAR ELLÁTÁS

Lovaival és szekerekkel a köztisztviselési községi vállalat hivatva lesz a város fuvarszükségletét is ellátni. Harminc kilométeres kör-

HIRDETMÉNY

A 18. életévükbe lépő férfiak bejelentése
A bejelentés kötelezettség részletes szabályzásáról szóló 253.600/1946. (VII. 30) B. M. sz. rendelet 46. §-a értelmében a 18. életév elérését minden év január havában kell bejelenteni. E bejelentési kötelezettség teljesítési határideje a 404.000/1949. (1950. I. 1.) B. M. számú rendelet az 1950. évre szóló hatállyal akként módosította, hogy a férfiak 18. életévük elérésének idejét az 1950. évben március hó 1. és 31. napjai között kell bejelenteni.
Felhívom ezért a bejelentések teljesítésére kötelezett személyeket hogy az 1952. év január 1. és december 31. napjai között született férfiakat 1950. évi március 1. és 31. napjai között jelentésükre tekintet nélkül arra, hogy eddig be voltak-e már jelentve vagy sem.

5. oldal

Debrecen, 1950 február 14-én.
KOVÁCS GYULA sk.,
rendőrfelügyelő,
kerületi főkapitány.

Hírek

— Várható időjárás péntek estig: Mérsékelt nyugati, északnyugati szél, változó felhőzet. Helyenként, főleg az északi megyékben kisebb eső. Az éjtelmeig tovább tart.

RÁDIÓMŰSOR. Péntek Kossuth-rádió — 6.30: Magyar nóták — 7.20: Könnnyű dallamok. Közben: Naptár. 8.10: Operettműsorok. 11.30: Hangfűzések. 11.45: Ünneppan. 12.15: A Pénzügyor Zenekar játszik. 13: Könnnyű dallamok. 14.15: Népda. 14.45: Hangfűzések. 15.30: Ormény népdalok. 16: Rádióiskola. 16.40: A Szovjetunió a szocializmus országa. 17.10: Heine és a muzsika. 17.50: Falurádió. 18.05: Szerkesztő te is műsorunkat. 19: Táncczene. 19.15: Rádiószeminárium I. 21: A magyar-szovjet barátság hónapja. 22.20: Színes szöttek. 23.20: Hangfelvétel. — **Petőfi-rádió.** 5.55: Indulók. 6.05: Az MNDSZ tiszteletére. 6.15: Közvetítés Varsónak. Cigányzene. 6.45: Hangfűzések. 7: Jó reggelt, gyerekek! 8.30: Szórakoztató zene. 9.15: Cigányzene. 10.15: Hangfűzések. 10.40: Vidám zene. 11.10: Gyermekrádió. 15: Rádióiskola. 15.40: A tör visszafordul. 16.40: Nyitányok. 17: Rafael Márta enekel. 17.20: Könyvszemle. 17.35: Orosz operaműsorok. 18: A Homéros énekek enekel. 18.45: Magyar nóták. 18.55: Az ifjúság hangja. 19.20: Fejér Sándor hegedű. 19.40: Egy falu — egy nót. 20: Hangfűzések. 20.25: Szív küldi szívnek szíve. 21: Táncczene. 22: Hangfűzések. 23.15: Szórakoztató muzsika.

SZÍNHÁZ

SZABAD A PÁLYA

Ma este fél 8-kor ünnepi bemutató a Csokonai Színházban
A Magyar Szovjet Barátság Hónapja keretében nemcsak eddig bemutatott nagyszerű szovjet darabokat újul fel a színház, hanem új bemutatással szerez művészi élményt Debrecen dolgozó részére. Ma este fél nyolckor Szurov „Szabad a pálya” című szovjet darabot mutatják be, mely a szovjet vasutasok életéről szól. Szurov művészi realizmus igényével készült darabját Magyarországon először a Madách-színház mutatta be Budapesten, ahol a rendkívül sikerre való tekintettel már hónapok óta a színház k-műsorán szerepel. A debreceni bemutató elő nagy várakozással nézzük annál is inkább, mert a pompás darab, legkisebb epizód-szereplőjéről is komoly művészi felkészültséget, a szovjet ember alapos ismeretét kívánja. Elindul a siker felé Debrecenben is a „Szabad a pálya”.

SZOVJET MŰVÉSZETTEL A HARCOS BÉKÉERT

Pénteken este mutatja be a színház a Szabad a pálya-t, Szurov szerzője eziművét Komor István rendezésében. A díszleteket Kerényi Lajos a jelmezeket Heli Árpád tervei szerint a színház műhelyei készítették. A rendkívül érdekes bemutató iránt város-szerte nagy az érdeklődés.
Figyelem! A színház vasárnapra hirdeti „Arany bérlet” előadását hétfőn 16 óra.

MŰSOR

Szombaton du. fél 4-kor: Szabad a pálya. Ifjúsági előadás.
Szombaton este fél 8-kor: Szabad a pálya. Puskin-bérl. és P. szelvény.
Vasárnap du. fél 4-kor: Dohányon vett kapitány.
Vasárnap este fél 8-kor: Szabad a pálya. Arany bérlet és P. szelvény.

Markovits Mihály polgármesteri titkár Budapestre helyezték

A polgármesteri titkár teendőket Csabay József látja el. — Markovits Mihály távozása veszteség a debreceni közigazgatásnak, közmegelegedésre töltötte be a közelelmezési ügyosztály vezetői tisztét, majd Ménes János titkára lett és egyik legjobb munkatársa.
— **Lopások.** Grünvald Árpád NV segédmunkás, debreceni, Mester-utcai lakos udvaráról nagyobb mennyiségű galifát elloptak. — Több mázsa fát vitt el a lovaj. — Péntek Ilona debreceni, Zrínyi-utca 13. szám alatti lakos panaszt tett, hogy anyja kosarából az utcán ismeretlen tettes 731 forintot elloptott. A nyomozás megindult.

— **Megkéselte Szücs és Szücs-Zeke Sándor hajdúhadházi lakos Kovács János hajdúhadházi földművest, ismerősüket.** Kovács és Szücs apja között előzőleg szóváltás támadt, majd Szücs Lajos és Szücs-Zeke Sándor megkéselték Kovácsot, lefogták, baljával, késsel hadonásztak, végül is késrel hasbeszurkák, Kovács súlyos sérülést szenvedett. A járásbíró-ság súlyos perjesítés miatt Szücs Lajost 3 hónapra, Szücs-Zeke Sándort 3 hónapra fogházra ítélte.

HIRDESMEN

A „DEBRECENI”-BEN

— **Hűlen terménybevásárlók a munkásbírósg előtt.** A debreceni munkásbírósg dr. Gavalér László elnökele alatt nagyarányú bünygy tárgyalást kezdte meg csütörtökön. Az eperjeskei Földműveszövetkezet két hűlen terménybevásárlója és büntársaj kerültek a munkásbírósg elé, akik pár hónap alatt hat vagon terménnyel károsították meg az államat, a közellátást. Olyan termények után is kiállítottak koholt nevekre vételi jegyet, amelyekre nem adtak be terményt. Katkó Béla 23 éves, testvére, Katkó István terménybevásárló, Balogh István községi közellátási tisztviselő közösen követtek el közellátási bünygyet, de a vádlottak padjára kerültek a büntársak, Urr Géza korcsmáros, Jenei Bertalan szövetkezetű ügyvezető, Varga Béla, Varga János és Péter Bertalan földművesek, eperjeskei lakosok. Első nap a vádlottak kihallgatásával tett el, a tárgyalást pénteken folytatja a munkásbírósg.

— **Hatóságunkhoz beszolgáltatottak a mai napon egy darab szörmével díszített muffed.** Jogos tulajdonosa a Rendőrkapitányság 28-as szobájában átveheti. Kapitányság vezetője.
— **A belgiumi Liege tartományban szerdán 27.000 bányász hagyta abba a munkát tiltakozásul a kormányra azon szándéka ellen, hogy felemelje az állam tulajdonában lévő bányász-lakások bérét.**
— **Az olasz fővárosban nyilvánosságra hozott számadatok szerint Olaszországban a múlt esztendőben 15 és félmillió munkamentes veszendőbe sztrájkok következtében.**
— **A gumityűpang meghonosításával kísérleteznek a pusztaszikszói EPOSZ-ifjak.** Három hold földet kaptak erre a célra és tavasszal 77 parcellán kezdik meg a munkát.

Farsangi bál

az Arany Bika kistermében febr. 18-án este 7 órai kezdettel Bejárat a Bajcsy-Zsilmszky-utcai trafiknál. **Jegyek elővételben Bika-trafikban**

SPORT

Tovább tart az MHK-láz

40.000 nevezőre számít az összevont Hajdú-Bihar megye — Hogyan lehet nevezni?

A Munkácsi Harcra Kész sportmozgalom nevezése Debrecenben is és a megyében is nagy sikerrel indult be. A Miniszteri Felügyeletnél NV-nél a Nemzeti Imre sportbrigád minden tagja nevezett. A pénzügyi dolgok is nagy lelkesedéssel csatlakoztak a nevezők táborához. Toth Lajos olimpikon elpártolt volt az első, aki bevezette a mozgalmat, de őt követve a pénzügyi felhívó sportolói: Papp Béla, Orsy-Róth Tibor, Kassa István, Pércsényi Margi, Barnaki Janosé stb. A pénzügyigazgatóság vezetője Varga Jenő is a bevezettek között van a szervezők és a résztvevőkkel együtt. Az MHK sikerére jellemző, hogy azon a legzöldebb neprétegek részvételére is így írta be a hirdetőt: „A bevezetők közé Berza János pénzügyi tiszt is — En is sikere akárom vinni; a sportmozgalmat! — mondotta.

A tornászok közül Mogyoróssy Károly, Kocsis Károly, Vermes László, továbbá dr. Sandorné Nagy Margit aki a fogonyár női MHK feladta és meg sokan mások neveztek. Az összevont Hajdú-Bihar megyében közel 40.000 jelentkezőre számítanak. Az elmúlt évben összesen 29.000 nevezett volt a két megyéből összesen, de ebből csak 19.000 próbázott le. Ez évben az összes bevezetettét lepróbázták.

A tegnapi napon megjelent a sportfelügyelősen dr. Varga Jenő debreceni lelkész tanár is, aki bevezetett a sportmozgalomra. Az elmúlt évben aranyéremért lelkész-tanár most kötötte be 69 évét. Az ilyen rendszeres edzésekkel ismét jó eredményeket akarok elérni — mondotta — s ezért már elkezdtem az edzéseket. A nevezettek egyre tartanak, Debrecenben és a megyében minden helyen nagy az MHK-láz.

HOCCYAN LEHET JELENTKEZNI?

Időszerű kérdés most az MHK bevezetési időszakban az, hogy hogyan lehet nevezni. Az MHK-mozgalomról való jelentkezésre mindenkinek lehetősége van. Jelentkezni lehet például valamennyi totemszervezet kereténél, azaz az MHK, illetve a MEFESZ sportfelügyelői központjánál, illetve a totemszervezetek sportfelügyelői irják össze és gondoskodnak a további feladatokról is.

Uzemekben, gépalomásokon és állami mezőgazdasági birtokokon az üzemi bizottságok sportfelügyelői, olyan helyeken, ahol gépalomák nincsenek az EPOSZ sportfelügyelői központoknál, illetve a MEFESZ sportfelügyelői kell bejelenteni a sportmozgalomban való részvételi szándékot. Minden egyéb szervezetnél és alakulatnál ugyancsak a sportfelügyelői irják össze a jelentkezéseket. Az úttörők, akik az LMHK-ban indultak, úttörő csapatunk sportfelügyelői jelentkezhetnek.

Minden jelentkező eredménylapot kap, amely ideiglenes igazolványra is. Ezek az eredménylapok megtalálható, hogy milyen sportágakban lehet és kell próbákat tenni s milyen szinteket kell elérni. Ezek az eredménylapokat hasznos lesz jól megőrizni, mert az edzések megindulásakor ezen igazolványok a részvételt, a próbákat az elért eredményeket végül az év végén ennek elnevezés adják ki a legérdemesebbek és mellé az igazolványt ha valaki nem őrzi gondosan az eredménylapját és esetleg elvesz, lehet ugyan pótolni, de a próbákat meg kell ismételn.

Ma tartja alakuló ülését Debrecenben a D. Honvéd SE

Budapest és Szeged után Debrecenben is megalakult a honvédségi sportegyesület. Ma este 6 órakor a kerületi parancsnokság épületében alakuló közgyűlést tart a D. Honvéd SE. A szervezőbizottság felkéri a DSZMTE összes sportolói, hogy ma este harmadéig hatra jelenjenek meg a kerületi pa-

rancsnokság épületében. A megalakuló D. Honvéd SE a DSZMTE csapatát veszi át, azaz a DSZMTE sportolóit tömögével beolvad a D. Honvéd SE-be. Így az NB II. tavaszi idényében a DSZMTE helyett már a D. Honvéd SE szerepel.

A KLASZ elnöksége

tanácsülést tartott, amelyen Mátyás Béla sztahanovista, Baumgartner Zoltán és Tamás László elnökök is megjelentek. Az elnöki tanács nagy lelkesedéssel beavaltotta az elnöki tanácsba a munka területén kitűnt sztahanovista és elnökök sportolók akik nevében Mátyás Béla mondta beszédet, hangzottak el a KLASZ elnöki tanácsában is hűen fogadják szolgálni a célt: a szocialista sport megvalósítását. Ezután beszámoló hangzott el az elmúlt évi idényről. A kerületben 3096 mérkőzést rendeztek amelyeken összesen 184 kiállítás történt. Melegen bücszítettak Mene János, a KLASZ elnöke, akihez levelet küldtek egy öklével. A labdarúgó sport kifejlesztése érdekében eredményes munkát végzők között öklével ösztözték ki a tanácsot és sportársakat. Többek között Mene János, Palóts István, Erdélyi László, Harsányi László, Leosony Lajos, Staub László dr. Varga Béla, Takács Jenő kapott öklével.

A vasutas termékézlabda bajnokság iránt

városszerte nagy érdeklődés tapasztalható. A mérkőzéseket szombaton reggel 8 órakor kezdik a D. Lokomotív sportcsarnokában. A debrecenieknek különösen a férfi csapat van jó formában és őkük jó szereplést várnak. A vidéki és fővárosi legjobb vasutas csapatok küzdelme jó sportot ígér. A mérkőzéseket vasárnap folytatják és este fejeződnek be.

Öt birkozó válogatott Debrecenből

Az évi birkozó világbajnokság küzdelmeire Stockholmban kerül sor. A birkozóválogatott most állította össze a világbajnoki birkozó keretet és a versenyzőket edzőtáborokba vitte. Debrecenből öt birkozó: Deli, Hódos Sipos, Kendi és Némethy került be a világbajnoki keretbe. A csapatnak het tagja van s mindössze Györfalvi és Buglyó maradt itthon. Majdnem az egész csapatot edzőtáborba vitték. Györfalvi is bekerült volna a válogatott keretbe, de váll sérüléssel hajlított. A versenyzők az edzőtáborból jönnek majd Debrecenbe a vasárnapi CVSE elnöki mérkőzésre, amelyet a vasgonyvári kulturteremben rendeznek meg délután fél öt órai kezdettel.

A KLASZ felhívása!

Vasárnap délután Debrecenbe érkezik Rics István miniszter, az MLSZ elnöke. Tabák Endre és Abrai Zsigmond JT központi vezetők. Ez alkalomból a KLASZ és a JT vasárnap délután 3 órai kezdettel a szövetség hivatalos helyiségében tárgyalást tart, melyre minden tag megjelenése kötelező.

Megváltozott az NB I tavaszi

műsora a válogatott mérkőzések miatt. A megváltozott műsor: Február 26: D. Lokomotív—Honvéd SE. Március 5: V. ETO—D. Lokomotív. Március 12: D. Lokomotív—MTK. Március 15: SzAC—D. Lokomotív. Március 19: D. Lokomotív—Ujpest. Március 26: Ferencváros—D. Lokomotív. Április 2-án Párisban: Páris—Budapest. Április 9: D. Lokomotív—Csepel. Április 16: Sz. Lokomotív—D. Lokomotív. Április 30. Budapest: Magyar Népköztársaság—Csehszlovákia. Május 7: D. Lokomotív—E. Ö. Május 14-én Bécsben: Ausztria—Magyar Népköztársaság. Május 21: Salgotarjánai Tarna—D. Lokomotív. Május 29: D. Lokomotív—MATEOSZ. Június 4-én Varsóban: Lengyelország—Magyar Népköztársaság. Június 11: Soroké—D. Lokomotív. Június 18: Dorog—D. Lokomotív. Június 25: D. Lokomotív—Vasas.

Atletika filmen!

Vasárnap délelőtt 10 órai kezdettel díjtalan belépés mellett a MASZ kerületi kerületének rendezésében atletikai filmeket vetítenek. A filmelőadást dr. Bácsalmási Péter szakelőadása kíséri.

Minden csapat számára kötelező a számított mez — ezogézte le a határozatában az MLSZ elnöksége.

A Ferencváros edzőmérkőzésen 1:0 arányban győzte le a Szolnoki Lokomotívot.

Ma kezdődik Oslóban a műkorcsolyó Európa bajnokság, amelyen a magyarok közül Király Ede és a Nagy-testvérpár indul.

Debrecenben a sportolók közül 12 elnök, 6 sztahanovista van. Az üzemi sportolók 60 százaléka egyéni versenyben van, míg 75 százaléka ezaki szervezeti vagy pártsemináriumokra jár.

A DSZMTE birkozó és súlyemelő szakosztályai ma este 5 órakor fontos ügyben ülést tart.

Zárt légi modellező versenyt rendeznek vasárnap reggel 9 órakor az egyetem diszudvarán.

A Jégkorong bajnokságot a Meteor MALLERD csapata nyerte.

Tokajban elővadt a hó és elmaradt a sivecseny, amelyet vasárnapra terveztek.

A Szolnoki Lokomotív vasárnap Debrecenben játézik a D. Lokomotív ellen. A mérkőzést fél háromkor kezdik a Diószegi-úti pályán.

A D. Lokomotív III. osztályú birkozó csapata Kecskeméten, az ifjúságiak Budapestén a Postás ellen mérkőzést tartanak labdarúgó mérkőzésnek vasárnap.

Elsejére minden pedagógus megkapja új, magasabb fizetését

Február végére megszűnik a számláirra és a „kihálási rendszer” a pedagógusoknál is! Ezen dolgoznak a kultuszminisztérium költségvetési és illetményügyi osztályán. Népköztársaságunk minisztertanácsának két hete megjelent rendelete előírja a közszolgálati és orvos-gészségügyi alkalmazottak és a pedagógusok fizetésének rendezését.

Az új besorolás nyomán a nevelők túlnyomó többségének fizetése 20—25 százalékkal emelkedik, de jelentős azoknak a száma is, akiknél a fizetésemelés 50, sőt 100 százalékos.

A kultuszminisztérium illetményügyi osztálya most azon dolgozik hatalmas lendülettel, hogy a 60 ezer pedagógus már március elsején a felvett fizetést kapja meg. Az osztály dolgozó elhatározták, hogy a hatalmas munka új munkatársak nélkül, maguk végzik el. A fizetésemelésnek technikai lebonyolítása a besorolási bizottságok megalkalásával kezdődött, ahol megállapították, hogy egyes pedagógusok melyik fizetési osztályba tartoznak. A jelenléte beküldték a kultuszminisztériumba, ahol az adatokat új kartotékokra vezették, amelyek ellenőrzés után újabb bizottsághoz kerültek, ahol viszont azt nézték meg, hogy a besorolás valóban a rendeltettség szellemében történt-e.

Ezután következik a fizetés elküldése, a „kihálási” lépés. Már most megállapítható, hogy a munkai olyan eredményekkel folynak, hogy március elsején a legtöbb pedagógus is a felvett fizetését kapja meg.

Jutalmazták a munkaidőn kívüli munkamódszerátadást

Az MDP Központi Vezetőségének határozata óta a szakszervezetek a szakmai továbbképzés elősegítése mellett egyre nagyobb gondot fordítanak a társadalmi munkában végzett szakmai továbbképzésre, az állandó és rendszeres tapasztalatcsere- és a munkamódszerátadás megszervezésére és továbbfejlesztésére. A munkamódszerátadást az üzemek újító-

és elmunkáskörök részvételével szervezik meg. A legkiválóbb elnökök és sztahanovisták kapcsolódtak be a munkamódszerátadásba. Átlagosan mintegy 8—10 óra alatt adják át — munkaidő után — az alacsonyabbban termelő dolgozóknak munkamódszereiket. A legjobb dolgozók, sztahanovisták, már eddig is kötelességüknek tekintették, hogy jó munkamódszereiket átadásával is hozzájáruljanak a termelés fejlesztéséhez, az üzemi tervek teljesítéséhez. A Szakszervezetek Országos Tanácsa javaslatára most az OMB határozatot hozott a munkamódszerátadás díjazására, hogy ezzel is elősegítse a mozgalmat fejlődését. A munkaidőn belül végzett munkamódszerátadásért, ha az a hét folyamán az 5 órát nem haladja meg, 25 forint, ha 5 óránál több, de a 10 órát nem haladja meg, 50 forint jutalom fizetendő, függetlenül attól, hogy ki milyen bérosztályba tartozik.

Az áramfogyasztás a hároméves terv alatt 15 százalékkal, a fogyasztók száma 8 százalékkal emelkedett. Villamosenergia-igény hároméves tervű 168,5 százaléka teljesítette. Az ötéves tervben villamosenergia termelésünk jelentős mértékben növekszik. — 1954-ig a mostani 2,2 milliárd kilowattóra energia termelésünk 4,3 milliárd kilowattóra emelkedik.

— Kormányzatunk népi demokráciánk erősödésével mind nagyobb mértékben veszt le a vezetői vállalról is a megélhetésük meg rájuk nehezedő gondjait. — A nemrég megjelenő rendelet is világosan példázza, amit Rákosi Máttyás, a Párt ígér, az maradéktalanul megvalósul.

APOLLO

Ma 4—6 órakor rendez, este 8 órakor DISZELŐADÁS. Hogyan lesz egy szegény munkaleányból Szállás-díjaz mozdonyvezető?

A dicsőség útja

Ünnepi beszédet Pintér Vilmos, az MDP városi szervezete propagandistája tartja.

VIG FILMSZÍNHÁZ

4—6—8 órakor:

Sztalingrádi csata

Magyarul beszél!

METEOR

Uj műsor! Fáklya filmek! Nevel, szórakoztat, utat mutat!

Dicsőség neked Moszkva

Híradók!

ALLAS (2)

MEGBIZHATÓ, egyszerű mindenben lány felvétetik. Meteor u. 27. 2—1123

RADIO, HANGSZER (4)

UNIVERZÁLIS villanygramofont vagy zenépet csak kifogástalanul venniék Cim a kiadóban. 4—1146

BUTOR, SZÖNYEG (5)

REKAMÉK, szelvények, székrek madracok kaphatók, megrendelhetők Péterfia utca 56. sz. 2 23 — 5—1138

HENCSEK és rekamé kiti.

nó minőségben kapható Péterfia u. 26. 2. 19. — 5—1095

ALLAT (9)

NÉGYHÓNAPOS malacok és koca eladó, Vendég u. 6. 2. 19. — 9—1121

TOVÁBB tartásra 100 kgs

süldő eladó, ugyanott honnásból tegla Jókai u. 22. 9—1120

YORKSIRI faj koca nyolc-

hetes malacával olcsón eladó, Szent Anna u. 34. 9—1141

TERMÉNY ÉLELMISZER (8)

SAJÁTTERMESÜ fajborok 6 és új kaphatók. Nap u. 10. sz. 8—1144

ÉPÍTÉSI ANYAG (10)

UJ téglát, faanyagot keresek megvételre nagyobb tételekben. Ajánlatokat: Apitési anyag jelgére a kiadóba.

GÉP, MUSZER (11)

NOI varrógép ezivarhajtás kis javításra szoruló olcsón eladó, Dóczy József u. 3. II. tanári villa földszint. 11—1114

ÖZLET AJANLAT (13)

KERITÉSDRÓT, lugásdrót, zománcozott tűzhely olcsón Muraközi vasútleben Vörös Hadsereg útja 66. 2. 28. — 13—900

INCATLANFORGALMI IRODA (22)

ELADÓ Botond utca 6 két-tézőbás szép családi ház háromszáz öt telekkel, városi vízvezeték beköltözhető igaz jó vétel értekezni Dudas irodájában Kossuth- 22—1145

Anyakönyvi hírek

Születések: Varga János postabiztos, meser Vigkódy M. u. 20. Róza, Kile József npsz Elus 32. László Balog János asszeged Barosság u. 12. János, Krenpelmayer Gyula. NV. Ustiv, Balcsy-Zsilinszky u. 18. Róza. Ustiv.

Eljegyzések: Szabó István DNY Kallaz Gergely u. 10. és M. Nagy Margit Virág u. 25. Szabó Dező npsz Hajdúbagos és Szabó Piroška Pac 20. Györi Bálint esküvőhirdő Széchenyi u. 27. és Torók Margit Széchenyi u. 27.

Házasság: Szeverényi János DNY kocsivező Berecsényi u. 37. és Bor Ibolya Golya u. 17.

Hálohalozások: Babóczy Zsigmond építésmester 60 éves. Vörös Hadsereg útja 43. Virág Róza háztartásbeli 65 éves. Szív u. 14. Petrovics Júlia 65 éves helyi apó! 9 éves Pesti u. 4. Szamosi völgyi Ildikó 1 napos Korom u. 13. Baloga Anna 10 hónapos Torosó u. 33. Nagy Erzsébet 10 éves Balator u. 16.

— Borsod megyében 1943 végén mindössze 14 termelőszövetkezet működött. Ez a szám már az elmúlt év végére 45-re emelkedett. Az elmúlt három hét alatt újabb 25 termelőcsoport alakult, további 21 pedig most; kérte engedélyezését. Az új csoportokban már nagy számban vannak nők és ifjak is.

MNDSZ HIREK

Ma délután 4 órakor kultúrfelelős értekezlet lesz. Uj műsoranyag készült, kérem az aszontársakat, hogy fontos megbeszélésre, ívek kitöltésére pontosan jelenjenek meg, így az üzemi mint a területi csoportok kulturvezető.

KISOSZ HIREK

Mozijegyek kedvezményes áron már most kaphatók szombat délután 6 órai előadásra a Vig-mozgoba. Jégyek a KISOSZ-ban.

Piaci árúskor pénteken 3 órakor szakosztályi ülést tartanak a KISOSZ nagytermében.

Azok a kártársak, akik adófeltevéseiknek adóösszegben tesznek elveket keressék és jóv. adó vallomást beadni vagy bejelentést tenni az adóhivatalhoz nem kell.

DEFOSZ HIREK

A DEFOSZ helyi szervezete felhívja a tagság figyelmét arra, hogy f. hó 19-én délelőtt, 9 órakor DEFOSZ tisztújító nagygyűlés lesz. A tárgy rendkívül fontoságára való tekintettel mindenki jelenjen meg.

Felhívjuk az összes dűlőfelelősök figyelmét arra, hogy f. hó 18-án de. 9 órakor a helyi szervezet helyiségében (Széchenyi u. 37.) által rendkívül fontos feladatokat tartunk. Központi előadó lesz. A tárgy rendkívül fontoságára való tekintettel feltétlenül mindenki jelenjen meg.

KIOSZ HIREK

Cipész szakosztály pénteken 4 órakor rendkívül fontos ügyben Nyomtató u. 9. sz. alatt ülést tart. Felülten pontos megjelenést kérünk.

Felhívjuk azokat az iparosokat, akik tagsági díjikkal 3 hónapos hátralékban vannak 8 napon belül feltétlenül rendezzék, mert különben a KIOSZ tagok sorából törölve lesznek.

Felhívjuk azokat a csizmadia iparosokat, hogy akik anyagra jelentkezték, az utárványt haladéktalanul vegyék át a jegyzőktől.

Felhívjuk a ping-pong szakosztály tagjait, hogy ma este 6 órakor tréningben a szokott helyen feltétlenül jelenjenek meg.

HÍRDESSZEN a Debreczen-ben

HAZ, VILLA (19)

HATVAN u. 47. számú ház felerőse eladó, 2. 18 — 19—1108

ELADÓ családi ház, villaszerű új épület Vágóhídi villamos megállónál, Igri-utca 31 alatt megtekinthető. Bővebb felvilágosítást Péterfia u. 26. 19—1137

KISACZDA PART TISZANTULI NAPILAPJA

CSEKKSZÁM: 61.006. Feltétlen szerkesztő és kiadó: KISS ISTVAN

Alföldi Nyomda N. V. lapüzeme

Bajcsy-Zsilinszky utca 1. Kővárosi Ig. Kovács Mihály